

# WORKFORCE™ 40 Series



## Guide rapide

*Impression de base*  
*Entretien de l'imprimante*  
*Résolution des problèmes*

# Table des matières

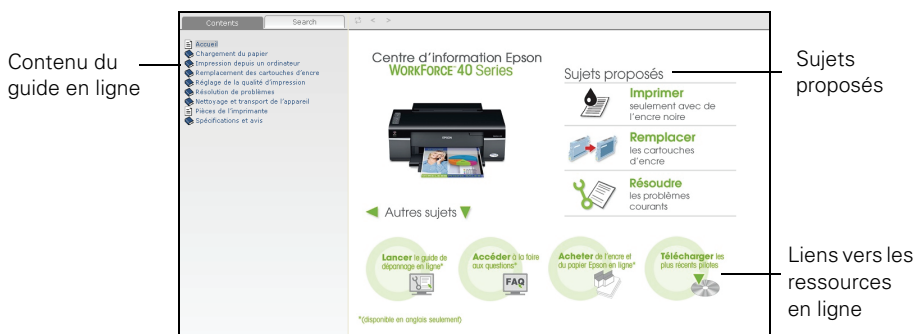
<b>Introduction</b>	<b>3</b>
<b>Chargement du papier</b>	<b>4</b>
Utilisation de papiers spéciaux	6
<b>Impression de base</b>	<b>8</b>
Impression sous Windows	8
Impression sous Macintosh	10
Sélection du type de papier correct	14
<b>Entretien de l'imprimante</b>	<b>16</b>
Vérification des buses de la tête d'impression	16
Nettoyage de la tête d'impression	17
Vérification des niveaux d'encre	18
Achat de cartouches d'encre	19
Remplacement des cartouches d'encre	20
<b>Résolution des problèmes</b>	<b>25</b>
Mises à jour des logiciels	25
Vérification des témoins d'état	26
Problèmes et solutions	28
Comment obtenir de l'aide	30
<b>Avis</b>	<b>32</b>
Consignes de sécurité importantes	32
Déclaration de conformité FCC	34
Déclaration de conformité	35
Garantie limitée d'Epson America, Inc.	35
Avis sur les droits d'auteur	38

# Introduction

Après avoir configuré votre imprimante WorkForce<sup>MC</sup> 40 Series selon les directives de l'affiche *Point de départ*, consultez le présent guide pour savoir comment :

- Charger du papier
- Imprimer à partir de votre ordinateur (étapes de base)
- Effectuer l'entretien courant de l'appareil
- Résoudre des problèmes simples

Pour obtenir des instructions supplémentaires, consultez le *Centre d'information Epson* électronique en double-cliquant sur son icône sur le bureau de l'ordinateur.



Veuillez suivre les consignes ci-après pendant la lecture du guide de l'appareil :

## **Avertissement :**

Les avertissements doivent être observés à la lettre pour éviter les blessures corporelles.

## **Mise en garde :**

Les mises en garde doivent être observées afin d'éviter d'endommager votre équipement.

## **Remarque :**

Les remarques contiennent des informations importantes au sujet de votre imprimante.

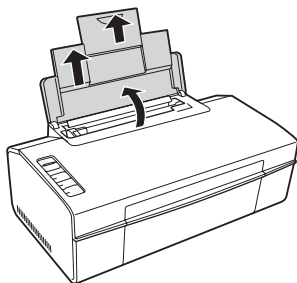
## **Astuce :**

Les conseils offrent des astuces pour optimiser les tâches d'impression.

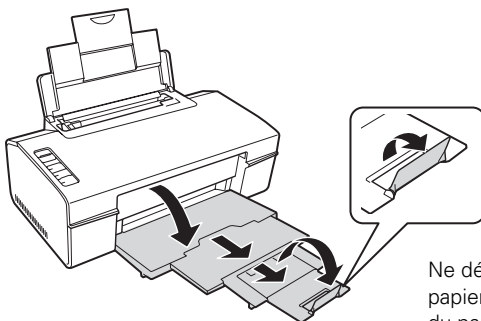
# Chargement du papier

Vous pouvez imprimer sur une foule de types et formats de papier différents. Pour les détails, voyez la page 6.

1. Ouvrez le support à papier et tirez ses rallonges.

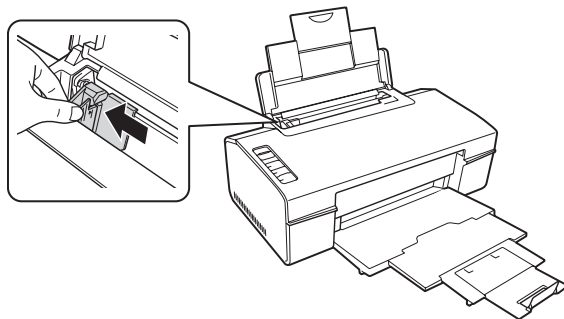


2. Abaissez le plateau de sortie, tirez ses rallonges et dégagez le butoir du papier.

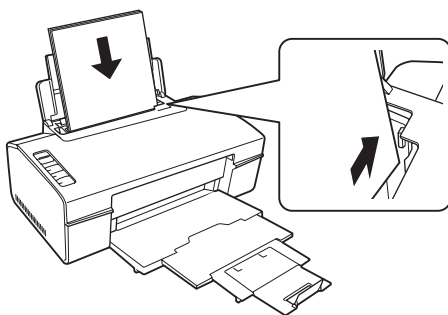


Ne dégagez pas le butoir du papier si vous imprimez sur du papier de format légal.

3. Pincez le guide-papier et faites-le glisser vers la gauche.



4. Insérez le papier (face d'impression ou brillante vers le haut) côté court en premier, contre le bord droit de l'alimenteur. Chargez le papier à en-tête ou préimprimé bord supérieur en premier.

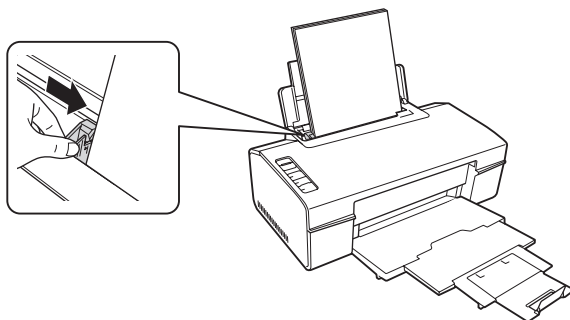


Chargez toujours le papier avec le petit côté en premier, même pour l'impression paysage.

Vous pouvez charger un maximum de 100 feuilles de papier ordinaire, 80 feuilles de Papier blanc brillant Epson ou de Papier pour présentation mat ou 20 feuilles de papier photo. Chargez les autres papiers spéciaux une feuille à la fois.

**Remarque :** Le type de papier sélectionné a une incidence sur la qualité des tirages. Si vous imprimez un brouillon, le papier ordinaire convient parfaitement. Toutefois, pour obtenir les meilleurs résultats, utilisez l'un des papiers spéciaux pour imprimante à jet d'encre Epson conçus pour votre imprimante. Voyez la section suivante pour plus d'information.

5. Faites glisser le guide-papier contre le papier, sans trop serrer.



**Remarque :** Pour des instructions sur le papier et le chargement d'enveloppes, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

## Utilisation de papiers spéciaux

Epson offre un vaste choix de papiers de haute qualité vous permettant ainsi de maximiser l'impact de vos présentations, photos et projets créatifs.

Vous pouvez vous procurer des cartouches d'encre et du papier Epson d'origine auprès du Epson Supplies Central<sup>MS</sup> à l'adresse [www.epson.ca](http://www.epson.ca). Vous pouvez également acheter des fournitures chez un revendeur autorisé de produits Epson. Composez le 800-463-7766 pour obtenir les coordonnées du revendeur le plus proche ou visitez le site Web d'Epson.

Type de support	Dimensions	N° du produit	N <sup>bre</sup> feuilles
Papier blanc brillant Epson	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041586	500
Papier photo – Glacé Epson	4 × 6 po (101 × 152 mm)	S041809 S042038	50 100
	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041141 S041649 S041271	20 50 100

## 6 Chargement du papier

Type de support	Dimensions	N° du produit	N <sup>bre</sup> feuilles
Papier photo haute qualité – Glacé Epson	4 × 6 po (101 × 152 mm), sans marges	S041808 S041727	40 100
	5 × 7 po (127 × 178 mm), sans marges	S041464	20
	8 × 10 po (203 × 254 mm), sans marges	S041465	20
	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S042183 S041667	25 50
Papier photo ultra haute qualité – Glacé Epson	4 × 6 po (101 × 152 mm), sans marges	S042181 S042174	60 100
	5 × 7 po (127 × 178 mm), sans marges	S041945	20
	8 × 10 po (203 × 254 mm), sans marges	S041946	20
	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S042182 S042175	25 50
Papier photo haute qualité – Semi-glacé Epson	4 × 6 po (101 × 152 mm), sans marges	S041982	40
	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041331	20
Papier pour présentation – Mat Epson	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041062	100
	Légal (8,5 × 14 po; 216 × 356 mm)	S041067	100
Papier pour présentation haute qualité – Mat Epson	8 × 10 po (203 × 254 mm), sans marges	S041467	50
	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041257 S042180	50 100
Papier pour présentation haute qualité – Mat recto verso Epson	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041568	50
Papier pour présentation ultra haute qualité – Mat Epson	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041341	50
Feuilles autocollantes de qualité photo Epson	A4 (8.3 × 11.7 po; 211 × 297 mm)	S041106	10
Papier décalque au fer chaud transférable à froid Epson	Lettre (8,5 × 11 po; 216 × 279 mm)	S041153	10

# Impression de base

Ce chapitre décrit les étapes de base pour l'impression d'un document ou d'une photo stockée sur votre ordinateur Windows® ou Macintosh®. Pour des instructions détaillées sur l'impression, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

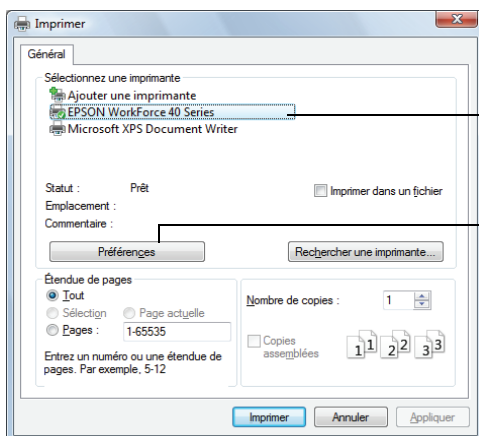
Avant de commencer, assurez-vous que l'imprimante est bien raccordée à l'ordinateur et que les logiciels ont été installés selon les directives de l'affiche *Point de départ*.

**Astuce :** Visitez régulièrement le site Web de soutien technique d'Epson pour voir s'il existe des mises à jour gratuites du logiciel de l'imprimante WorkForce 40 Series (voyez la page 25 pour les directives).

---

## Impression sous Windows

1. Ouvrez un document ou une photo dans une application.
2. Ouvrez le menu Fichier et sélectionnez Imprimer. Une fenêtre comme celle-ci s'affiche :



Sélectionnez votre imprimante.

Cliquez ici pour ouvrir le logiciel d'impression.

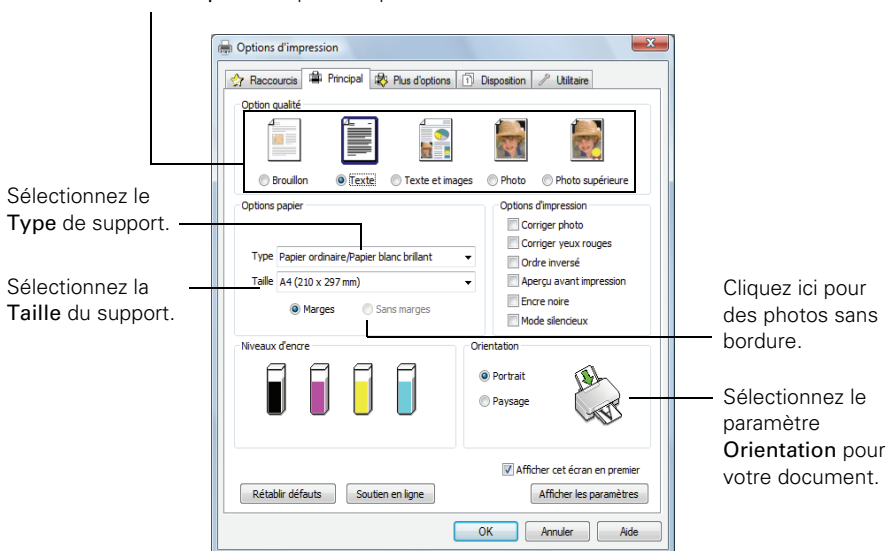


3. Assurez-vous que **EPSON WorkForce 40 Series** est sélectionné, puis cliquez sur le bouton **Préférences** ou **Propriétés**.

(Si un bouton **Configuration**, **Imprimante** ou **Options** s'affiche, cliquez dessus. Puis cliquez sur **Préférences** ou **Propriétés** dans la fenêtre suivante.)

4. Dans l'onglet **Principal**, sélectionnez les paramètres d'impression de base. Sélectionnez toujours le paramètre **Type** qui convient au papier que vous utilisez (voyez la page 14 pour plus de détails).

Sélectionnez le type de document à imprimer (choisissez **Photo** ou **Photo supérieure** pour les photos).



**Astuce :** Pour un accès rapide à la plupart des paramètres fréquemment utilisés, cliquez sur l'onglet **Raccourcis** et sélectionnez l'une des présélections. Vous pouvez créer vos propres présélections en cliquant sur le bouton **Enregistrer** de l'onglet **Plus d'options**. Pour plus d'informations, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

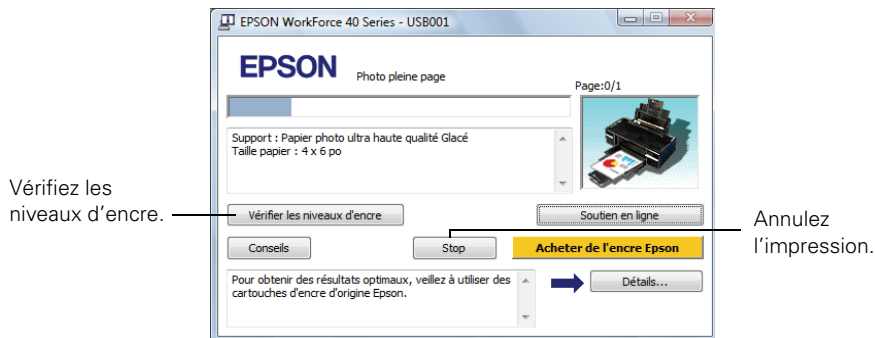
5. Pour améliorer la couleur, le contraste et la netteté des photos, sélectionnez **Corriger photo**.
6. Pour réduire ou supprimer les yeux rouges sur les photos, sélectionnez **Corriger yeux rouges**.
7. Pour réduire ou augmenter la taille du tirage ou effectuer une impression recto verso, cliquez sur l'onglet **Disposition** et sélectionnez vos réglages.

8. Pour d'autres options d'impression, cliquez sur l'onglet **Plus d'options**.

**Remarque :** Pour obtenir plus d'information sur les paramètres, cliquez sur **Aide** ou consultez le *Centre d'information Epson électronique*.

9. Cliquez sur **OK** pour enregistrer vos paramètres.

10. Cliquez sur **OK** ou **Imprimer** pour lancer l'impression. La fenêtre suivante s'affiche et indique la progression de votre travail d'impression.

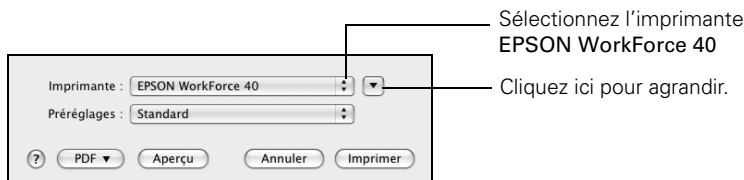


## Impression sous Macintosh

Voyez l'une des sections ci-dessous si vous utilisez le système d'exploitation Mac OS®.

### Mac OS X 10.5

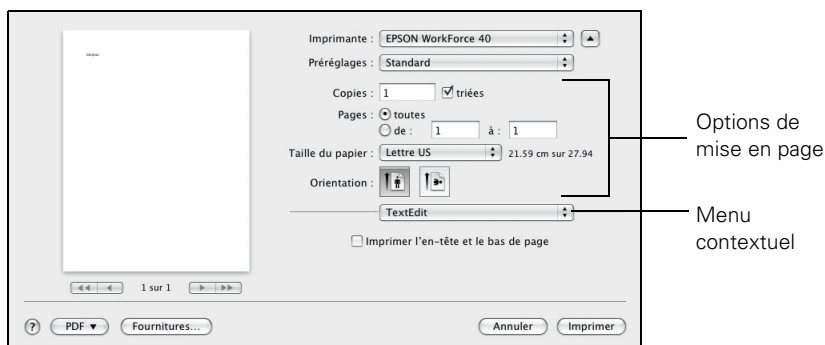
1. Ouvrez un document ou une photo dans une application.
2. Ouvrez le menu **Fichier** et sélectionnez **Imprimer**.
3. Sélectionnez **EPSON WorkForce 40** comme paramètre Imprimante.



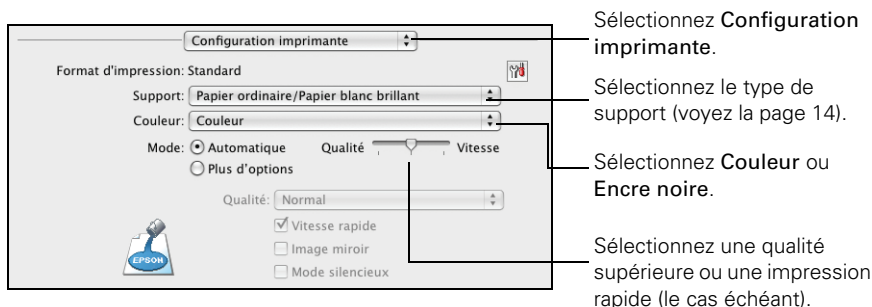
4. Cliquez sur la flèche ▼ pour agrandir la fenêtre Imprimer, au besoin.

5. Sélectionnez les options de mise en page de base. Pour imprimer une photo sans marges, sélectionnez un paramètre de **Taille du papier** avec une option **Bac feuille à feuille - Sans marges**.

**Remarque :** Si le paramètre que vous désirez sélectionner n'est pas affiché, (par exemple, **Échelle**), vérifiez s'il se trouve dans votre application avant d'imprimer.



6. Sélectionnez **Configuration imprimante** dans le menu contextuel et sélectionnez les réglages suivants qui apparaissent au bas de l'écran :



7. Choisissez les autres options d'impression dont vous avez besoin depuis le menu contextuel. Pour plus d'information, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

**Astuce :** Pour réduire ou supprimer les yeux rouges sur les photos, choisissez **Paramètres extension** à partir du menu contextuel et sélectionnez **Corriger yeux rouges**.

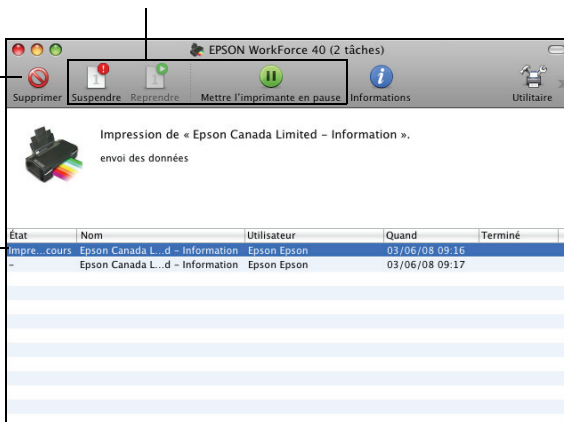
8. Cliquez sur **Imprimer**.

- Pour suivre la progression du travail d'impression, cliquez sur l'icône de l'imprimante sur le dock. Sélectionnez votre travail d'impression, sélectionnez l'option pour annuler, pauser ou reprendre, au besoin.

Interrompez ou poursuivez l'impression.

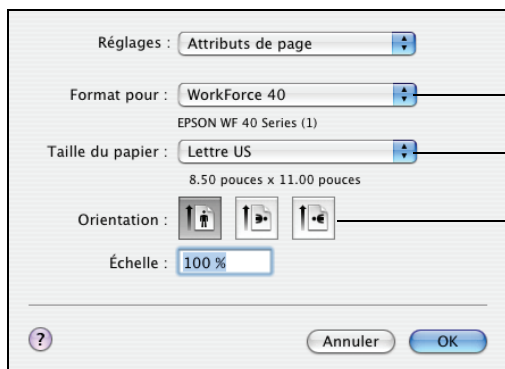
Annulez  
l'impression.

Travail  
d'impression



## Mac OS X 10.3 à 10.4

- Ouvrez un document ou une photo dans une application.
- Sélectionnez **Format d'impression** depuis le menu **Fichier**. Sélectionnez les réglages suivants :



Sélectionnez votre imprimante.

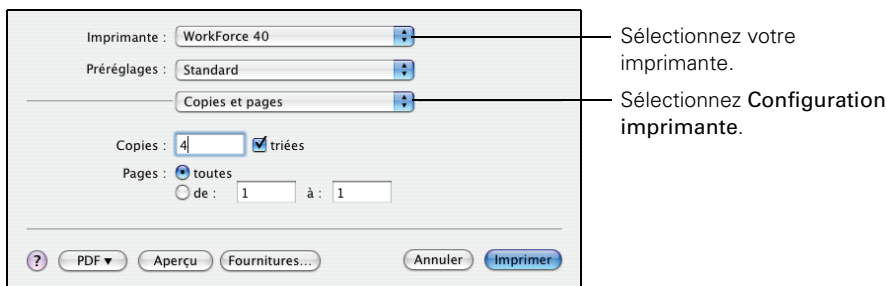
Sélectionnez le paramètre **Taille du papier**.

Sélectionnez l'orientation de votre document ou image.

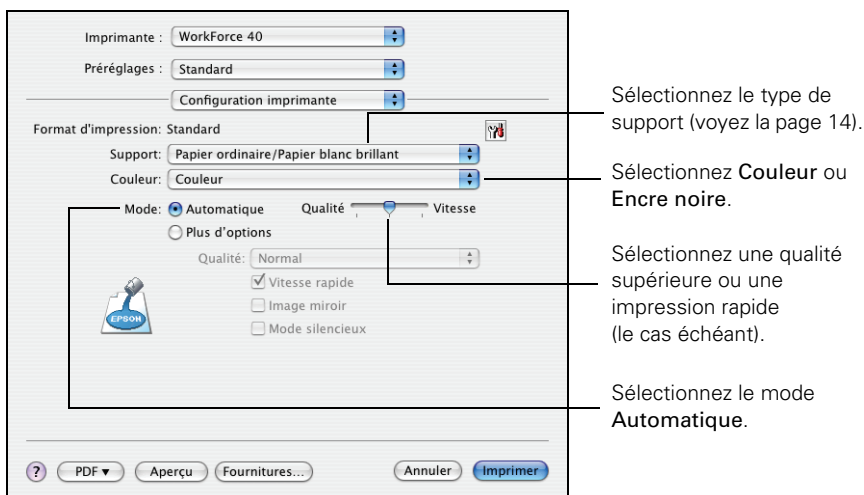
Pour l'impression sans marges, choisissez l'option **Bac feuille à feuille - Sans marges** dans la liste de **Taille du papier** pour le format de papier que vous utilisez.

- Cliquez sur **OK** pour fermer la fenêtre **Format d'impression**.

4. Sélectionnez **Imprimer** depuis le menu **Fichier**. Une fenêtre comme celle-ci s'affiche :



5. Sélectionnez **Configuration imprimante** dans le menu contextuel et sélectionnez les réglages suivants, selon vos besoins :



**Remarque :** Dans certains programmes, vous pourriez avoir besoin de sélectionner **Plus d'options** avant de pouvoir sélectionner **Configuration imprimante**. Pour de plus amples renseignements sur les paramètres d'impression, cliquez sur le bouton ?.

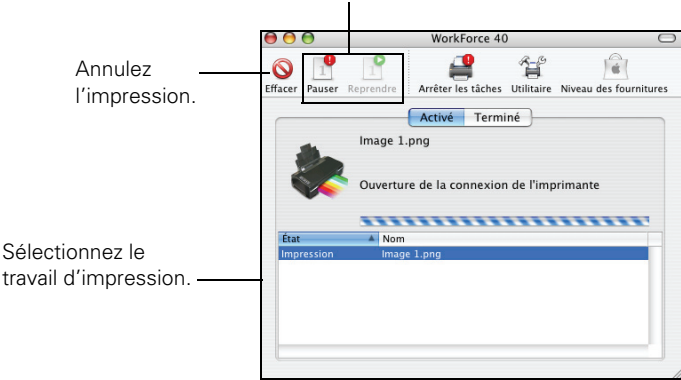
6. Cliquez sur le bouton **Plus d'options** pour effectuer d'autres réglages.

**Remarque :** Pour de plus amples renseignements sur les paramètres avancés, cliquez sur le bouton ?.

7. Choisissez les autres options d'impression dont vous avez besoin depuis le menu contextuel. Pour plus d'informations, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

8. Cliquez sur **Imprimer**.
9. Pour suivre la progression de votre travail d'impression, cliquez sur l'icône d'imprimante lorsqu'elle s'affiche sur le dock (ou cliquez sur l'icône **Centre d'impression** et double-cliquez sur **WorkForce 40** à l'écran suivant).

Interrompez ou poursuivez l'impression.



# Sélection du type de papier correct

Sélectionnez le paramètre **Type** (voyez la page 9) ou **Support** (voyez la page 11 ou la page 13) qui convient dans le logiciel d'impression. Ce paramètre indique à l'imprimante le type de papier que vous utilisez afin qu'elle puisse régler la densité d'encre en conséquence.

Pour ce papier	Sélectionnez ce paramètre
Papier ordinaire Papier blanc brillant Epson Papier pour présentation – Mat Epson	Papier ordinaire/Papier blanc brillant
Papier photo ultra haute qualité – Glacé Epson	Papier photo ultra haute qualité Glacé
Papier photo haute qualité – Glacé Epson	Papier photo haute qualité Glacé
Papier photo – Glacé Epson	Papier photo Glacé
Papier photo haute qualité – Semi-glacé Epson	Papier photo haute qualité Semi-glacé

Pour ce papier	Sélectionnez ce paramètre
Papier pour présentation haute qualité – Mat Epson Papier pour présentation haute qualité – Mat recto verso Epson Papier pour présentation ultra haute qualité – Mat Epson Feuilles autocollantes de qualité photo Epson Papier décalque au fer chaud transférable à froid Epson	Papier pour présentation haute qualité Mat
Enveloppes	Enveloppe

# Entretien de l'imprimante




Suivez les instructions de ce chapitre pour vérifier et nettoyer les buses de la tête d'impression et pour remplacer les cartouches d'encre. Pour aligner la tête d'impression, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.

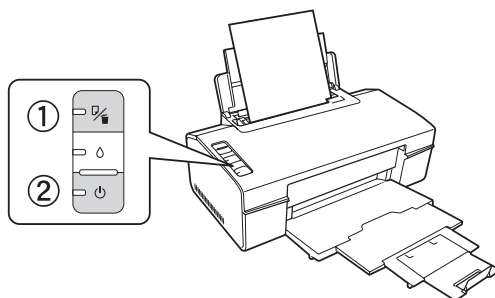
**Mise en garde :** Afin que votre imprimante conserve son apparence neuve, ne placez aucun objet sur son couvercle et ne l'utilisez pas comme surface d'écriture. Si vous devez nettoyer son couvercle, utilisez un linge doux et non-abrasif fait de microfibres.

---

## Vérification des buses de la tête d'impression

Si vos tirages sont estompés ou présentent des vides, il se peut que les buses de la tête d'impression soient bouchées ou que le niveau d'encre soit faible dans l'une ou plusieurs des cartouches. Suivez les étapes ci-après pour vérifier les buses de la tête d'impression.

1. Chargez du papier ordinaire de format lettre dans l'alimenteur.
2. Mettez l'imprimante hors tension.
3. Enfoncez le bouton  et appuyez sur le bouton  d'alimentation en même temps pour mettre l'imprimante sous tension de nouveau. Maintenez les deux boutons enfoncés jusqu'à ce que le témoin  d'alimentation se mette à clignoter, puis relâchez-les.





4. Examinez le motif de vérification des buses pour voir s'il présente des écarts dans les lignes.



Les buses sont propres.



Les buses ont besoin d'être nettoyées.



5. S'il n'y a pas d'écarts, la tête d'impression est propre. Si le motif est estompé ou présente des écarts, nettoyez la tête d'impression tel que décrit dans la section suivante.

---


## Nettoyage de la tête d'impression

Si la qualité d'impression s'est dégradée et que le motif de test indique que les buses sont bouchées, vous devez nettoyer la tête d'impression. N'exécutez un nettoyage de la tête d'impression que si la qualité d'impression se dégrade, car le processus consomme de l'encre.

**Remarque :** Nettoyez la tête d'impression seulement si la qualité se détériore, car nettoyage de la tête d'impression consomme de l'encre; la vérification des buses permet d'indiquer si la tête d'impression a besoin d'être nettoyée. Vous ne pouvez pas nettoyer la tête d'impression lorsque l'une des cartouches d'encre est épuisée et, parfois même, lorsqu'une cartouche est faible. Vous devez d'abord remplacer la cartouche (voyez la page 20).

1. Assurez-vous que l'imprimante est sous tension et que le témoin d'encre  est éteint.
2. Enfoncez le bouton  pendant au moins 3 secondes pour lancer le cycle de nettoyage, qui dure environ 1 minute.

**Mise en garde :** N'éteignez jamais l'imprimante pendant le nettoyage de la tête d'impression, car vous risquez de l'endommager.



3. Quand le témoin  alimentation cesse de clignoter, exécutez une vérification des buses (tel que décrit à la page 16) pour vérifier que la tête d'impression est propre.
4. Si les motifs sont toujours estompés ou comportent des écarts ou des lignes, exécutez un autre cycle de nettoyage et vérifiez de nouveau les buses.

**Remarque :** Si vous ne remarquez aucune amélioration après trois nettoyages, éteignez l'imprimante et attendez au moins six heures afin que l'encre sèche puisse ramollir. Ensuite, nettoyez la tête d'impression de nouveau. Si la qualité ne s'améliore pas, l'une des cartouches d'encre doit possiblement être remplacée. Si ces instructions ne règlent pas le problème, communiquez avec Epson tel que décrit à la page 30.

Si vous n'utilisez pas souvent l'imprimante, il est conseillé d'imprimer quelques pages au moins une fois par mois pour maintenir une bonne qualité d'impression.

---

## Vérification des niveaux d'encre

Lorsque le témoin d'encre  se met à clignoter, cela indique que le niveau d'encre de l'une ou plusieurs des cartouches est faible. Vous pouvez continuer à imprimer jusqu'à ce qu'il soit temps de remplacer la cartouche. Lorsque le témoin d'encre  reste allumé, vous devez remplacer une ou des cartouches.

**Mise en garde :** Vous ne pouvez plus imprimer lorsque l'une des cartouches est épuisée, même si les autres ne le sont pas. Laissez la cartouche épuisée en place jusqu'à ce que vous en ayez une de rechange, sinon l'encre restant dans les buses de la tête d'impression risque de sécher.

Il est possible qu'une fenêtre s'affiche à l'écran de votre ordinateur lorsque vous lancez l'impression et que le niveau d'encre d'une cartouche est faible. Cette fenêtre a la possibilité d'afficher des offres d'achat d'encre et d'autres mises à jour provenant d'un site Web Epson. Sur un ordinateur branché à Internet, vous pourriez voir s'afficher une fenêtre vous demandant si vous souhaitez recevoir ces offres d'Epson la première fois que vous lancez l'impression et que le niveau d'encre d'une cartouche est faible. Cliquez sur **Accepter** ou **Refuser**.

**Remarque :** Pour désactiver les offres et mises à jour d'Epson, consultez votre *Centre d'information Epson* électronique.

**Astuce :** Si la cartouche d'encre a plus de six mois, il se peut que la qualité d'impression se dégrade. Au besoin, nettoyez la tête d'impression (voyez la page 17). Si la qualité des tirages laisse toujours à désirer, vous pourriez avoir besoin de remplacer la cartouche.

# Achat de cartouches d'encre

Vous pouvez vous procurer des cartouches d'encre et du papier Epson d'origine auprès du Epson Supplies Central à l'adresse [www.epson.ca](http://www.epson.ca). Vous pouvez également acheter des fournitures chez un revendeur autorisé de produits Epson. Composez le 800-463-7766 pour obtenir les coordonnées du revendeur le plus proche. Reportez-vous à la liste suivante lorsque vous commandez ou achetez des cartouches d'encre neuves :

Couleur	N° du produit		
	Rendement standard	Rendement élevé	Rendement très élevé
Noir	69	68	97
Cyan	69	68	—
Magenta	69	68	—
Jaune	69	68	—

**Remarque :** Les cartouches d'encre couleur à rendement élevé 68 sont disponibles seulement en ligne.

Nous vous recommandons d'utiliser des cartouches d'encre Epson d'origine et de ne pas les remplir. L'utilisation d'autres produits risque de nuire à la qualité d'impression et d'endommager l'imprimante.

Le rendement des cartouches varie considérablement selon les images imprimées, les paramètres d'impression, le type de papier, la fréquence d'utilisation et la température. Pour assurer la qualité d'impression, une quantité variable d'encre demeure à l'intérieur de la cartouche après l'activation de l'indicateur de « remplacement de cartouche ». L'imprimante est livrée avec des cartouches pleines, et une partie de l'encre des cartouches initiales est utilisée aux fins du chargement du système de distribution d'encre.

Pour les meilleurs résultats, utilisez les cartouches dans les six mois qui suivent leur déballage.


Entreposez les cartouches d'encre dans un endroit frais et à l'abri du soleil. Si les cartouches d'encre ont été exposées à des températures froides, laissez-les dans une pièce à la température ambiante pendant au moins 3 heures avant de les utiliser.


# Remplacement des cartouches d'encre


Avant de commencer, assurez-vous d'avoir une cartouche de rechange. Vous devez installer les cartouches d'encre neuves dès que vous avez retiré les cartouches usées de l'imprimante.

**Mise en garde :** N'ouvrez pas les emballages des cartouches d'encre avant d'être prêt à les installer. Les cartouches sont emballées sous vide pour assurer leur fiabilité.

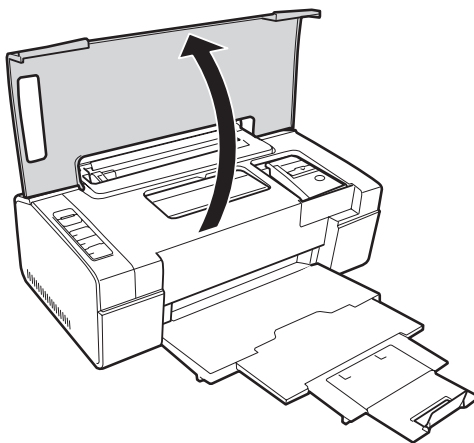
## 1. Mettez l'imprimante sous tension.


Lorsqu'une cartouche est épuisée, le témoin d'encre  du panneau de commande reste allumé. Vous devez remplacer la cartouche pour pouvoir continuer à imprimer.



Lorsque le témoin d'encre  clignote, cela indique que le niveau d'encre de l'une des cartouches est faible; il est recommandé de remplacer la cartouche.

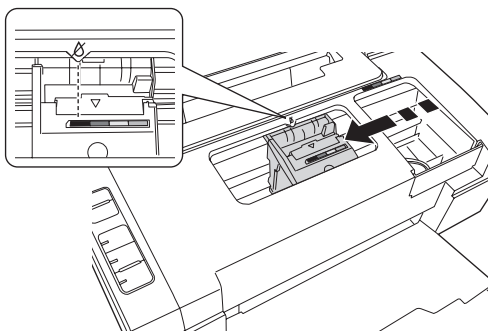
**Remarque :** Vous pouvez aussi remplacer une cartouche d'encre avant que le témoin d'encre  ne s'allume ou ne clignote en suivant les étapes ci-dessous.

## 2. Ouvrez le capot de l'imprimante.

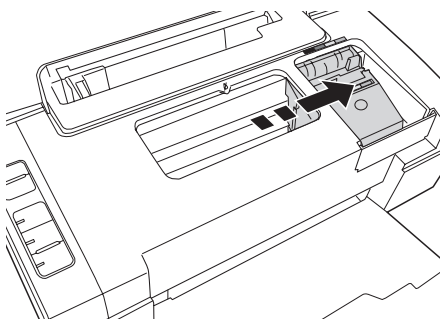


3. Appuyez sur le bouton d'encre .

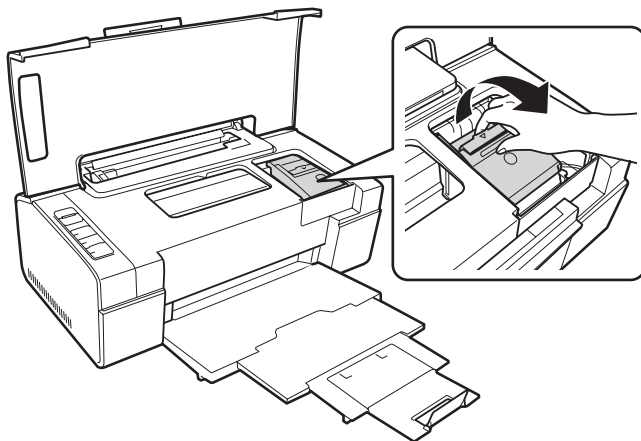
- Si une cartouche est épuisée ou presque épuisée, la tête d'impression se déplace en position  pour indiquer laquelle des cartouches doit être remplacée. Appuyez de nouveau sur le bouton d'encre  pour déterminer si d'autres cartouches sont épuisées ou presque épuisées. Si aucune autre cartouche n'est faible ou épuisée, la tête d'impression se déplace vers la droite, en position de remplacement de cartouche.



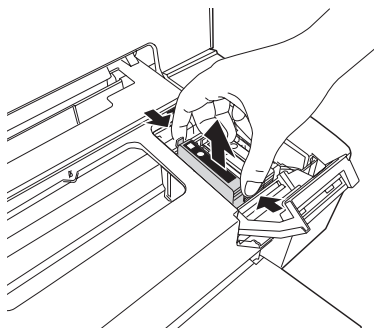
- Si aucune cartouche n'est faible ou épuisée, la tête d'impression se déplace vers la droite, en position de remplacement de cartouche.



4. Ouvrez le couvercle des cartouches d'encre.

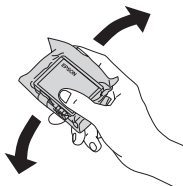


5. Appuyez sur la languette de la cartouche et soulevez la cartouche tout droit pour la sortir de l'imprimante. Mettez la cartouche au rebut en prenant les précautions nécessaires. Ne démontez pas la cartouche usée et ne tentez pas de la remplir.



**Avertissement :** Si vous avez de l'encre sur les mains, lavez-les soigneusement avec du savon et de l'eau. Si vous recevez de l'encre dans les yeux, rincez-les immédiatement avec de l'eau. Gardez les cartouches d'encre hors de portée des enfants.

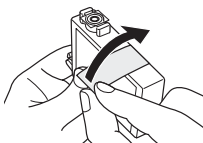
6. Avant de déballer la cartouche neuve, secouez-la quatre ou cinq fois. (N'agitez pas les cartouches après le déballeage, car l'encre risque de fuir.)



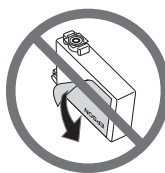
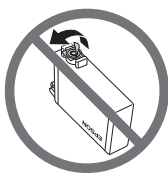
7. Retirez la cartouche de son emballage.

**Avertissement :** Ne touchez pas la puce verte sur le devant de la cartouche. Cela risque de l'endommager.

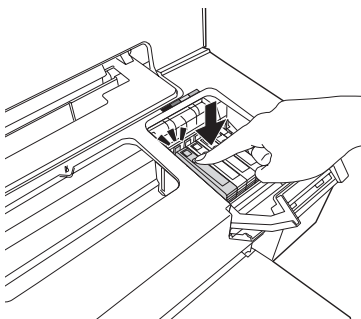
8. Retirez la bande jaune en dessous de la cartouche d'encre.



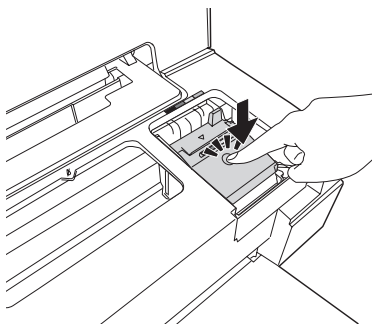
**Mise en garde :** Ne retirez aucune autre étiquette ni aucun ruban d'étanchéité, sinon l'encre risque de fuir.





9. Placez la cartouche d'encre neuve dans le support de cartouches et appuyez dessus pour l'enclencher.





10. Une fois que vous aurez remplacé toutes les cartouches d'encre, fermez le couvercle des cartouches et appuyez dessus jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



11. Fermez le capot de l'imprimante.
12. Appuyez sur le bouton d'encre  pour charger l'encre. Cette opération prend environ deux minutes et demie.

Lorsque le témoin  d'alimentation cesse de clignoter et reste allumé, le chargement de l'encre est terminé.

**Mise en garde :** N'éteignez jamais l'imprimante pendant le chargement de l'encre, au risque de gaspiller de l'encre. Si le témoin d'encre  clignote, appuyez sur le bouton d'encre  et appuyez fermement sur toutes les cartouches d'encre.

**Remarque :** Si vous retirez une cartouche d'encre épuisée ou presque épuisée, vous ne pourrez plus la réinstaller ni la réutiliser.



# Résolution des problèmes

En cas de problème avec l'imprimante, vérifiez les témoins du panneau de commande pour en déterminer la cause.


Vous pouvez aussi consulter la rubrique « Problèmes et solutions » à la page 28 pour des solutions de dépannage de base ou double-cliquer sur l'icône *Centre d'information Epson* sur le bureau de l'ordinateur pour une aide plus détaillée.

---

## Mises à jour des logiciels

Visitez régulièrement le site Web de soutien technique d'Epson pour obtenir des mises à jour gratuites des logiciels de l'appareil WorkForce 40 Series. Ouvrez le *Centre d'information Epson* et sélectionnez **Télécharger les plus récents pilotes** ou visitez le site Web de soutien Epson à [epson.ca](http://epson.ca).



Ou encore, sous Windows, sélectionnez **Mise à jour du pilote** sur l'onglet Utilitaire dans la fenêtre des paramètres d'impression. Vous pouvez également cliquer sur le bouton  ou sur **Démarrer**, sélectionnez **Tous les programmes** ou **Programmes**, sélectionnez **EPSON**, sélectionnez **EPSON WorkForce 40 Series**, et cliquez sur **Mise à jour du pilote**.

# Vérification des témoins d'état






















Témoins d'état du réseau



Témoins d'état de l'impression

Vérifiez le tableau ci-dessous pour obtenir des explications concernant les témoins d'état de l'impression. Pour obtenir de l'information à propos des témoins d'état du réseau, consultez le *Guide d'installation réseau* ou le *Centre d'information Epson* électronique.

État des témoins	Problèmes et solutions
Le témoin  est allumé.	L'imprimante est sous tension.
Le témoin  clignote lentement. (Aucun autre témoin n'est allumé.)	L'imprimante est en mode veille. Appuyez sur n'importe quel bouton (sauf le bouton  alimentation) pour quitter le mode veille.
Le témoin  clignote rapidement. Le témoin  clignote rapidement. Le témoin  est allumé.	Le capote de l'imprimante est ouvert. Fermez le capot de l'imprimante.
Le témoin  est allumé.	Il ne reste plus de papier, ou plusieurs pages ont été alimentées en même temps. Chargez ou rechargez le papier dans l'alimenteur, puis appuyez sur l'un des boutons  pour éjecter les feuilles qui ont été alimentées en trop.
Le témoin  clignote lentement.	Il y a un bouchage papier. Éliminez délicatement le bouchage.


État des témoins	Problèmes et solutions
Le témoin  clignote lentement.	Le niveau d'encre de l'une ou plusieurs des cartouches est faible. Vous pouvez continuer à imprimer jusqu'à ce qu'il soit temps de remplacer la cartouche. Vérifiez l'état des cartouches pour déterminer laquelle des cartouches pose un problème.
Le témoin  est allumé.	<p>L'une des cartouches d'encre est épuisée, mal installée ou incompatible avec l'appareil.</p> <p>S'il est probable qu'une cartouche d'encre soit épuisée ou incompatible avec l'imprimante, vous devez remplacer la cartouche afin de pouvoir imprimer.</p> <p>Si vous venez de remplacer une cartouche et que le témoin est toujours allumé, cela indique qu'elle est mal installée. Appuyez sur le bouton  pour déplacer les cartouches en position de remplacement. Ouvrez le couvercle des cartouches d'encre, appuyez sur les cartouches déjà installées et fermez le couvercle des cartouches d'encre. Appuyez sur le bouton  pour continuer.</p>
Le témoin  clignote lentement. Le témoin  clignote lentement. Le témoin  est éteint.	Certains éléments internes de l'imprimante sont en fin de vie. Communiquez avec Epson pour obtenir de l'aide (voyez la page 30).
Le témoin  clignote rapidement. Le témoin  clignote rapidement. Le témoin  est éteint.	L'imprimante éprouve un problème quelconque. Éteignez l'imprimante, attendez quelques instants, puis rallumez-la. Si le problème persiste, communiquez avec Epson pour obtenir de l'aide (voyez la page 30).

---


# Problèmes et solutions

Consultez les solutions suivantes lorsque des problèmes se produisent pendant l'utilisation de l'imprimante.

## ***Problèmes d'impression***

- Assurez-vous que l'imprimante WorkForce 40 Series est sélectionnée comme imprimante par défaut dans votre application.
- Pour l'impression à l'aide d'un câble USB, assurez-vous que le câble USB est bien branché aux deux extrémités. Pour l'impression par le biais d'un réseau, consultez le *Guide d'installation de réseau*.
- Assurez-vous que le capot de l'imprimante est fermé.
- Assurez-vous que le papier est chargé côté court en premier contre le bord droit de l'alimenteur avec le guide-papier contre son bord gauche. Ne chargez pas de support au-dessus de la flèche  à l'intérieur du guide-papier gauche.
- Assurez-vous que les paramètres de format papier conviennent au papier chargé dans l'appareil.

## ***Problèmes d'alimentation du papier***

- Si le papier n'est pas alimenté, retirez-le de l'alimenteur et aérez la pile. Rechargez le papier contre le bord droit et appuyez ensuite sur la languette du guide-papier gauche et faites-le glisser contre le papier. Assurez-vous que la pile de papier ne dépasse pas la flèche  à l'intérieur du guide-papier gauche.
- Ne chargez que le nombre de feuilles recommandé. Si vous effectuez une impression recto verso, chargez moins de feuilles à la fois.
- Si plusieurs pages sont alimentées en même temps, retirez le papier de l'alimenteur et aérez les bords des feuilles pour les séparer, puis rechargez-le.
- Ne chargez pas de papier perforé dans l'alimenteur.
- Si le papier est coincé, suivez ces étapes :
  1. Dégagez délicatement le papier coincé du plateau de sortie ou de l'alimenteur.
  2. Si le papier est coincé dans l'imprimante, éteignez l'appareil.

3. Ouvrez le couvercle de l'imprimante et retirez le papier coincé, incluant tous les petits morceaux. Vérifiez s'il y a du papier coincé sous le côté supérieur gauche du couvercle.

## ***Problèmes de qualité d'impression***

Lorsque des problèmes de qualité d'impression se produisent, suivez les conseils ci-après :

- Chargez le papier face d'impression vers le haut (habituellement plus blanche ou plus brillante).
- Assurez-vous que le papier n'est pas humide ou gondolé.
- Pour les supports spéciaux, utilisez une feuille de support ou chargez une feuille à la fois. Retirez les feuilles du plateau de sortie afin qu'elles ne s'accumulent pas trop.
- Assurez-vous que le plateau de sortie est complètement dégagé.
- Assurez-vous que le papier chargé dans l'imprimante correspond aux paramètres de taille et de type de support sélectionnés dans le logiciel d'impression (voyez la page 14).
- Pour une qualité d'impression optimale, utilisez des papiers spéciaux Epson (voyez la page 6) et des cartouches d'encre Epson d'origine (voyez la page 19).
- Sélectionnez un paramètre **Option qualité** ou **Qualité supérieur** et désactivez le mode **Vitesse rapide** dans le logiciel d'impression.
- Si vous remarquez des lignes claires ou foncées sur vos tirages ou si ces derniers sont estompés, vous pourriez avoir besoin de nettoyer la tête d'impression (voyez la page 17). Cette opération permet de déboucher les buses pour que l'encre puisse se répartir correctement. Exécutez une vérification des buses (voyez la page 16) pour déterminer si la tête d'impression a besoin d'être nettoyée.
- Si vos tirages comportent des lignes verticales décalées, il peut être nécessaire d'aligner la tête d'impression. Pour plus d'informations, consultez le *Centre d'information Epson* électronique.
- Les cartouches d'encre sont presque vides. Vérifiez l'état des cartouches (voyez la page 18) et remplacez les cartouches, au besoin (voyez la page 20).

- Si vous utilisez du papier pour impression recto verso et que vous imprimez des images sombres ou fortement saturées au recto de la feuille, il se pourrait que votre tirage soit maculé au recto après l'impression au verso. Imprimez d'abord le côté avec l'image ou le texte le moins foncé pour éviter le maculage.

---

## Comment obtenir de l'aide

### *Soutien technique Epson*

#### *Sur Internet*

Visitez le site Web de soutien Epson à l'adresse **www.epson.ca** et sélectionnez **Français**. Vous pouvez y télécharger des pilotes en français et de la documentation, consulter la foire aux questions et obtenir des conseils de dépannage, ou transmettre vos questions par courrier électronique au service de soutien technique d'Epson.

#### *Pour parler à un représentant du soutien technique*

Avant de communiquer avec Epson, ayez les renseignements suivants à portée de main :

- Nom du produit (WorkForce 40 Series)
- Numéro de série du produit (situé au dos de l'appareil)
- Preuve d'achat (telle qu'un reçu de magasin) et date d'achat
- Configuration de l'ordinateur
- Description du problème

Puis, composez le (905) 709-2567, de 6 h à 18 h, heure du Pacifique, du lundi au vendredi.

Les jours et les heures de soutien sont sujets à changement sans préavis. Des frais d'interurbain sont éventuellement à prévoir.

## ***Achat de fournitures et d'accessoires***

Vous pouvez vous procurer des cartouches d'encre et du papier Epson d'origine auprès du Epson Supplies Central à l'adresse [www.epson.ca](http://www.epson.ca). Vous pouvez également acheter des fournitures chez un revendeur autorisé de produits Epson. Composez le 800-463-7766 pour obtenir les coordonnées du revendeur le plus proche.



## ***Soutien technique pour autre logiciel***

ArcSoft Print Creations<sup>MC</sup>  
[www.arcsoft.com/support](http://www.arcsoft.com/support)

---

## Consignes de sécurité importantes

Avant d'utiliser l'appareil WorkForce 40 Series, lisez et suivez les consignes de sécurité ci-après :

- Observez les directives et les avertissements indiqués sur l'appareil.
- N'utilisez que le type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette de l'appareil.
- N'utilisez que le cordon d'alimentation livré avec l'appareil. L'utilisation d'un autre cordon peut occasionner un incendie ou provoquer des chocs électriques. N'utilisez pas le cordon avec d'autres équipements.
- Placez l'appareil près d'une prise murale où la fiche peut être débranchée facilement.
- Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une longue période, débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.
- Éteignez toujours l'appareil au moyen de la touche  alimentation et attendez que le témoin  alimentation cesse de clignoter avant de débrancher l'imprimante ou d'interrompre le courant de la prise murale.
- Évitez de brancher l'appareil dans une prise qui se trouve sur le même circuit qu'un photocopieur ou un système d'aération qui s'allume et s'éteint à intervalles réguliers ou une prise commandée par un interrupteur mural ou une minuterie.
- N'utilisez pas un cordon d'alimentation endommagé ou effiloché.
- Si vous utilisez une rallonge avec l'appareil, assurez-vous que l'intensité nominale totale de tous les dispositifs branchés sur la rallonge ne dépasse pas la capacité nominale de cette dernière. Assurez-vous également que l'intensité nominale totale de tous les dispositifs branchés dans la prise murale ne dépasse pas la capacité nominale de cette dernière.
- Évitez les emplacements soumis à des changements rapides de température ou d'humidité, aux chocs, aux vibrations ou à la poussière.
- Prévoyez suffisamment d'espace autour de l'appareil pour assurer une ventilation adéquate. Ne bloquez pas ou ne recouvrez pas les ouvertures du boîtier de l'appareil; n'insérez pas d'objets dans les fentes.
- Ne placez pas ou ne rangez pas l'appareil près d'un radiateur, d'un évier de chauffage, dans un environnement humide ou poussiéreux, dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou à l'extérieur.



- Ne placez pas l'appareil près de sources potentielles d'interférence électromagnétique, telles que des haut-parleurs ou des unités de bases de téléphones sans fil.
- N'utilisez pas de produits aérosols contenant des gaz inflammables à l'intérieur ou autour de l'appareil. Cela risque de causer un incendie.
- Placez l'appareil sur une surface plane, stable et plus grande que la base de l'appareil. L'appareil ne fonctionnera pas correctement s'il est incliné.
- Ne déversez pas de liquide sur l'appareil. Et ne touchez pas l'appareil si vous avez les mains mouillées.
- Sauf indication contraire dans la documentation, ne tentez pas de réparer vous-même l'appareil.
- Débranchez l'appareil et consultez un technicien agréé dans les cas suivants : si la fiche ou le cordon d'alimentation est endommagé; si une substance liquide s'est infiltrée dans l'appareil; si l'appareil est tombé ou son boîtier a été endommagé; si l'appareil ne fonctionne pas correctement ou son rendement est en baisse. Ne réglez que les commandes dont il est question dans les directives de fonctionnement.
- Pendant le stockage ou le transport de l'appareil, ne le penchez pas, ne le placez pas sur ses côtés ou ne le tournez pas à l'envers, car les cartouches d'encre risquent de fuir.

## ***Consignes de sécurité concernant les cartouches d'encre***

- Gardez les cartouches d'encre hors de portée des enfants et n'ingérez pas l'encre.
- Redoublez de vigilance lorsque vous manipulez des cartouches d'encre usées; il pourrait y avoir de l'encre autour du port de distribution d'encre. En cas de contact de l'encre avec la peau, lavez bien avec de l'eau et du savon. Si vous en recevez dans les yeux, rincez-les immédiatement à grande eau.
- N'introduisez pas vos mains à l'intérieur de l'appareil et ne touchez pas aux cartouches d'encre pendant l'impression.
- Installez une cartouche d'encre neuve dès que vous avez retiré une cartouche épuisée. Si vous négligez de remplacer des cartouches d'encre, cela risque d'assécher la tête d'impression et d'empêcher l'appareil d'imprimer.
- Si vous retirez une cartouche d'encre en vue d'une utilisation ultérieure, protégez la zone de distribution d'encre de la saleté et la poussière et rangez la cartouche dans le même environnement que celui dans lequel se trouve l'appareil. Le port de distribution d'encre comporte un clapet. Les couvercles et bouchons ne sont donc pas nécessaires, mais une attention particulière est requise pour empêcher l'encre de tacher les articles entrant en contact avec la cartouche. Ne touchez pas le port de distribution d'encre de la cartouche ni toute surface à proximité de celui-ci. Rangez les cartouches d'encre avec leurs étiquettes pointant vers le haut.

---

# Déclaration de conformité FCC

## ***Pour les utilisateurs des États-Unis***

À l'issue des tests dont il a fait l'objet, cet appareil a été déclaré conforme aux normes des appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation FCC. Ces normes sont destinées à assurer un niveau de protection adéquat contre les interférences dans les installations résidentielles. Cet appareil produit, utilise et peut émettre des fréquences radioélectriques et, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux directives, peut brouiller les ondes radio ou télévision. Toutefois, il est impossible de garantir qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si cet équipement brouille la réception des ondes radio et télévision, ce que vous pouvez déterminer en éteignant et en rallumant l'équipement, nous vous encourageons à prendre l'une ou plusieurs des mesures correctives suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne.
- Éloignez l'appareil du récepteur.
- Branchez l'appareil à une autre prise ou sur un autre circuit que celui du récepteur.
- Demandez conseil au revendeur de l'appareil ou à un technicien radio/télévision expérimenté.

## **AVERTISSEMENT**

Le branchement d'un câble d'interface non blindé à ce matériel entraînera l'annulation de l'homologation FCC de cet appareil et risque de causer des interférences dépassant les limites établies par la FCC pour ce matériel. Il incombe à l'utilisateur de se procurer et d'utiliser un câble d'interface blindé avec cet appareil. Si le matériel est doté de plusieurs connecteurs d'interface, évitez de connecter des câbles à des interfaces inutilisées. Toute modification non expressément autorisée par le fabricant peut annuler la permission d'utilisation du matériel.

## ***Pour les utilisateurs du Canada***

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

---

# Déclaration de conformité

Selon la norme 47CFR, parties 2 et 15 régissant les ordinateurs personnels et périphériques de classe B, et/ou les unités centrales et les d'alimentation électrique utilisés avec les ordinateurs personnels de classe B :

Nous : Epson America, Inc.  
Situés à : MS 3-13  
3840 Kilroy Airport Way  
Long Beach, CA 90806  
Téléphone : (562) 290-5254

déclarons en vertu de notre seule responsabilité que le produit identifié dans la présente est conforme à la norme 47CFR, parties 2 et 15, des règles FCC régissant les dispositifs numériques de classe B. Chaque produit commercialisé est identique à l'appareil représentatif testé et jugé conforme aux normes. Les dossiers indiquent que l'équipement produit se situe dans les limites acceptables, du fait de la production en quantité et des essais statistiques réalisés, conformément au règlement 47CFR, alinéa 2.909. L'utilisation de l'appareil doit s'effectuer selon deux conditions : 1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences néfastes, et 2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris celles qui risquent de provoquer un fonctionnement indésirable.

Nom commercial : Epson  
Type de produit : Imprimante à jet d'encre  
Modèle : B422A

---

## Garantie limitée d'Epson America, Inc.

**Éléments couverts par la garantie :** Epson America, Inc. (« Epson ») garantit à l'acheteur d'origine au détail que le produit Epson couvert par la présente garantie limitée, s'il est acheté et utilisé aux États-Unis ou au Canada, sera exempt de défaut de fabrication et de vice matériel durant une période d'un (1) an à compter de la date d'achat. Pour toute intervention au titre de la garantie, vous devez fournir une preuve de la date d'achat d'origine.

**Intervention d'Epson pour remédier aux problèmes :** Si, durant la période de garantie, l'imprimante Epson s'avère défectueuse, veuillez communiquer avec Epson Connection<sup>MC</sup> au (905) 709-2567 pour obtenir des instructions concernant les réparations sous garantie et une autorisation de retour de la marchandise. Un technicien Epson réalisera un diagnostic téléphonique pour déterminer si l'imprimante a besoin d'être réparée. Si l'imprimante a besoin d'être réparée, Epson peut, selon son choix, la remplacer ou la réparer, sans frais de pièces ni de main-d'œuvre. Si Epson autorise le remplacement du

produit défectueux, on vous enverra un produit de remplacement, en port payé si vous avez une adresse au Canada ou aux États-Unis (à l'exception de Puerto Rico et des possessions des É.-U.). Les livraisons vers d'autres destinations s'effectueront en port payable à l'arrivée. Il vous incombe d'emballer correctement l'unité défectueuse et de la retourner à Epson dans un délai de cinq (5) jours ouvrables après avoir reçu l'unité de remplacement. Epson vous demandera un numéro de carte de crédit ou de débit pour couvrir le coût du produit de remplacement au cas où vous ne retourneriez pas le produit défectueux. Si Epson autorise la réparation de l'appareil plutôt que son remplacement, Epson vous demandera de lui envoyer ce dernier directement ou à son centre de service autorisé qui réparera le produit et vous le renverra. Vous avez la responsabilité d'emballer le produit et devez défrayer les coûts d'expédition vers et depuis le centre de service autorisé Epson. Lorsqu'une intervention au titre de la garantie nécessite l'échange du produit ou d'une pièce, l'élément remplacé devient propriété d'Epson. Le produit ou la pièce de remplacement pourra être neuf ou remis à neuf selon les normes de qualité d'Epson et, au choix d'Epson, pourra être un autre modèle de même type et qualité. Les produits et pièces remplacés sont couverts pour la période de garantie restante du produit d'origine couvert par la présente garantie limitée.

**Ce que la garantie ne couvre pas :** Cette garantie ne s'applique qu'aux États-Unis et au Canada et dans le contexte d'une utilisation normale. L'utilisation de ce produit à des fins de production continue ou à d'autres fins semblables n'est pas considérée une utilisation normale; tout dommage, entretien ou besoin de réparations découlant d'une telle utilisation n'est pas couvert par la présente garantie. Cette garantie n'est pas transférable. Cette garantie ne couvre pas la décoloration, le jaunissement des tirages ni le remboursement des matériaux ou services nécessaires pour les travaux de réimpression. Elle ne s'applique pas aux dommages subis par le produit Epson du fait de l'utilisation de pièces ou fournitures qui ne sont pas fabriquées, distribuées ni homologuées par Epson. Sont notamment exclus de la garantie : les rubans, cartouches d'encre et pièces, composants ou périphériques fabriqués par des tiers et ajoutés au produit Epson après son expédition par Epson, comme par exemple des cartes ou composants ajoutés par l'utilisateur ou le revendeur. Epson ne sera pas tenue d'effectuer d'intervention au titre de la garantie lorsque l'étiquette ou le logo Epson, le numéro de série ou la plaque signalétique ont été enlevés du produit; si le produit n'est pas correctement entretenu ou ne fonctionne pas correctement du fait d'une utilisation inadéquate ou abusive, d'une installation incorrecte, d'une négligence, d'avaries lors du transport, de dommages causés par des désastres tels un incendie, une inondation ou la foudre, d'une surtension électrique, de problèmes logiciels, d'une interaction avec des produits d'une autre marque qu'Epson ou d'une intervention effectuée par un tiers autre qu'un réparateur Epson agréé. Si une anomalie signalée ne peut être décelée ni reproduite, les frais engagés seront à votre charge.

CE QUI PRÉCÈDE CONSTITUE LA SEULE GARANTIE ET EXCLUT TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE, DE NON-VIOLATION OU D'APTITUDE À UNE FIN PARTICULIÈRE. CERTAINES LOIS N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION DES GARANTIES IMPLICITES. SI

CES LOIS S'APPLIQUENT, TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES SONT LIMITÉES À LA PÉRIODE DE GARANTIE DÉFINIE CI-DESSUS. SAUF DISPOSITIONS CONTRAIRES, TOUTE DÉCLARATION OU GARANTIE FAITE PAR UNE AUTRE PERSONNE OU SOCIÉTÉ EST NULLE. DANS AUCUN CAS, NI EPSON AMERICA INC. NI SES FILIALES NE POURRONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES EN CAS DE PERTE, DÉRANGEMENT OU DOMMAGES, Y COMPRIS LES DOMMAGES DIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU INDIRECTS DÉCOULANT DE L'UTILISATION OU DE L'IMPOSSIBILITÉ D'UTILISATION DU PRODUIT EPSON, QUE CE SOIT À LA SUITE DU NON-RESPECT DE LA GARANTIE OU D'UNE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE. DANS AUCUN CAS, NI EPSON AMERICA INC. NI SES FILIALES NE POURRONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES EN CASE DE DOMMAGES DÉPASSANT LA VALEUR DU PRIX DE DÉTAIL DU PRODUIT D'ORIGINE.

Au Canada, les garanties englobent les garanties et les conditions.

Certains pays n'autorisant pas les limitations relatives à la durée d'une garantie implicite, et d'autres n'autorisant pas l'exclusion ni la limitation des dommages accessoires ou indirects, il est possible que les limitations et exclusions susmentionnées ne s'appliquent pas à l'acheteur. Cette garantie vous confère des droits spéciaux et ces droits sont susceptibles de varier d'un territoire à l'autre.

Pour obtenir les coordonnées du revendeur Epson le plus près de vous, visitez notre site Web à l'adresse : <http://www.epson.ca>.

Pour obtenir les coordonnées du centre de service après-vente Epson le plus près de votre domicile, visitez [www.epson.ca/support](http://www.epson.ca/support).

Ou encore, écrivez-vous à l'adresse : Epson America, Inc., P.O. Box 93012, Long Beach, CA 90809-3012, É.-U.

---

# Avis sur les droits d'auteur

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire, de conserver dans un système central ou de transmettre le contenu de cette publication sous quelque forme et par quelque moyen que ce soit – reproduction électronique ou mécanique, photocopie, enregistrement ou autre – sans la permission écrite préalable de Seiko Epson Corporation. L'information contenue dans le présent guide ne peut être utilisée qu'avec ce produit Epson. Epson décline toute responsabilité en cas d'utilisation de cette information avec d'autres produits.

Ni Seiko Epson Corporation ni ses filiales ne sont responsables vis-à-vis de l'acheteur de ce produit ou de tierces parties en cas de dommages, de pertes, de frais ou de dépenses engagées par l'acheteur ou les tierces parties par suite : d'un accident, d'une utilisation incorrecte ou abusive, de modifications non autorisées, de réparations ou (à l'exception des États-Unis) du non-respect des consignes d'utilisation et d'entretien de Seiko Epson Corporation.

Seiko Epson Corporation décline toute responsabilité en cas de dommages ou de problèmes découlant de l'utilisation d'options ou de produits consommables autres que les produits désignés comme produits Epson d'origine ou comme produits approuvés pour Epson par Seiko Epson Corporation.

## Utilisation responsable du matériel protégé par les lois sur les droits d'auteur

Epson encourage les utilisateurs de ses produits à faire preuve de responsabilité et à respecter les lois sur les droits d'auteur. Dans certains pays, la loi permet une reproduction ou une réutilisation limitée de matériel protégé dans certaines circonstances, mais ces dernières sont parfois moins étendues que le croient certaines personnes. Pour toute question relative aux droits d'auteur, communiquez avec votre conseiller juridique.

## Marques de commerce

Epson est une marque déposée, « Epson Exceed Your Vision » est un logo déposé et Supplies Central est une marque de service de Seiko Epson Corporation.

WorkForce est une marque de commerce et Epson Connection est une marque de service d'Epson America, Inc.

Avis général : Les autres noms de produit figurant dans le présent document ne sont cités qu'à titre d'identification et peuvent être des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs. Epson renonce à tous les droits associés à ces marques.

L'information contenue dans le présent document peut être modifiée sans préavis.

© 2008 Epson America, Inc. 6/08





\*411476400\*

CPD-25624  
Pays d'impression : XXXXXX